

Item supplicat eidem Sanctitati Vestre deuotus uester Henricus Borkan Tornacensis diocesis. quatinus sibi plenam remissionem omnium peccatorum suorum concedere dignemini &c. ut supra ut in forma. — *Fiat. R.*

Item supplicat eidem Sanctitati Vestre deuota vestra Elizabet Rauensberg de gotlandia lincopensis diocesis quatinus sibi plenam remissionem omnium peccatorum suorum concedere dignemini de gracia speciali et cetera ut in forma. — *Fiat. R.* — Et quod transeat sine alia lectione. — *Fiat. R.* — Datum Auinione. III^o. Idus Semptembris. Anno sexto.

4241. **1347 d. 12 Sept.** **Avignon.**

Påfven CLEMENS VI svarar Konung Magnus, att han beviljar hvad Konungen begärt genom sina Kapellaner och sändebud Kanikerne i Linköpings och Åbo stift, Magnus af Surunda och Thideman Ulfredsson, hvilka äfven skola frambära Påfvens svar rörande det äktenskap, hvarom Konungen hade skrivvit; samt tackar för de hvita falkar m. m. Konungen hade skänkt.

P. A. Munchs afskr. ur Vatikanens arch. i Rom.*)

Clemens &c. Carissimo in christo filio Magno Suetie Regi Illustri Salutem &c. Venientes ad nos dilectos filios Magnum de Surundum Lincopensis et Tidemannum Vlfredi Aboensis Canonicos ecclesiarum Capellanos et Nuntios tuos consideratione mittentis et eorum insuper bonitatis obtentu grate recepimus et quia uota tua fili carissime libenter apostolico fauore prosequimur que dicti Nuntij pro parte tua prudenter nobis exponere curauerunt benigne audiuius et quantum cum deo potuimus exaudiuimus gracie sicut ipsi per quos etiam ad tuam presentiam redeuntes tibi super matrimonio de quo nobis per eos scripseras respondemus celsitudini tue referre poterunt uiua uoce Ceterum falcones albos et alia Regia munera, que nobis filiali deuotione misisti paterna caritate suscepimus et pro eis Excellentiam tuam tanto plenioribus actionibus prosequimur gratiarum quanto per illa tuum erga nos deuotionis effectum [o: affectum] cognouimus ampliorem. Datum Auinione II. Idus Septembris pontificatus nostri anno Sexto.

4242. **1347 d. 14 Sept.** **Avignon.**

Påfven CLEMENS VI medgifver Hertiginnan Ingeborg af Sverige, att hennes bikt-fader må i hennes dödsstund med påslig maktfullkomlighet meddela henne absolution, med vanliga vilkor rörande ålagd penitens och förbehåll att detta medgifvande icke må missbrukas. (Jfr. N. 3716).

P. A. Munchs afskr. ur Vatikanens arch. i Rom.**)

Clemens &c. Dilecte in christo filie Nobili Mulieri Ingiburgi ducisse Swecie Salutem. Prouenit &c. Datum Auinione .XVIII. kalendas Octobris anno Sexto.

*) Clement. VI. Secret. an. 6. ep. 330.

**) Ur Registr. Clementis VI. de absolutionibus in articulo mortis. f. 301. ep. 274. På samma ställe finnes antecknad ett dylikt bref, samma dag utfärdadt till "Dilecto filio Swenoni diakn laico